

ỦY BAN NHÂN DÂN  
TỈNH BẾN TRE

Số: 393 /BC-UBND

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc

Bến Tre, ngày 03 tháng 11 năm 2017

## BÁO CÁO

### Về nội dung thỏa thuận của Ủy ban nhân dân tỉnh với Thường trực Hội đồng nhân dân tỉnh về Dự án Mở rộng nâng cấp đô thị Việt Nam – Tiểu dự án thành phố Bến Tre, tỉnh Bến Tre

Thực hiện ý kiến chỉ đạo của Thường trực Hội đồng nhân dân tỉnh tại Biên bản số 519/BB-HĐND ngày 25 tháng 8 năm 2017 về báo cáo nội dung thỏa thuận của Ủy ban nhân dân tỉnh với Thường trực Hội đồng nhân dân tỉnh về Dự án Mở rộng nâng cấp đô thị Việt Nam – Tiểu dự án thành phố Bến Tre, Ủy ban nhân dân tỉnh Bến Tre xin báo cáo một số nội dung, cụ thể như sau:

1. Để thực hiện Dự án Mở rộng nâng cấp đô thị Việt Nam – Tiểu dự án thành phố Bến Tre, tỉnh Bến Tre, Ủy ban nhân dân tỉnh có trình Hội đồng nhân dân tỉnh thông qua phương án vay vốn và trả nợ vốn vay Ngân hàng thế giới (WB) và được Hội đồng nhân dân tỉnh chấp thuận tại Nghị quyết số 01/NQ-HĐND, ngày 24 tháng 3 năm 2017, với các nội dung chính như sau:

- Tên dự án: Dự án Mở rộng nâng cấp đô thị Việt Nam – Tiểu dự án thành phố Bến Tre, tỉnh Bến Tre.

- Chủ dự án: Ủy ban nhân dân thành phố Bến Tre.

- Mục tiêu của dự án: Cải thiện khả năng tiếp cận với hạ tầng cơ sở cơ bản ở những khu vực thu nhập thấp, nâng cấp và xây dựng cơ sở hạ tầng chính nhằm tăng cường tính kết nối và phát triển đô thị đồng bộ, hướng tới phát triển đô thị xanh, bền vững và khả năng thích ứng với biến đổi khí hậu. Tăng cường năng lực quy hoạch, quản lý đô thị với ứng phó biến đổi khí hậu.

- Địa điểm thực hiện dự án: thành phố Bến Tre, tỉnh Bến Tre.

- Thời gian thực hiện dự án: năm 2017 – 2022.

- Tổng mức đầu tư: 45,968 triệu USD, tương đương khoảng 1.048.000 triệu đồng. Trong đó:

\* Nguồn vốn ODA: Cơ chế tài chính đối với khoản vay ODA từ các nguồn IDA và IDA SUF của WB:

+ Đối với phần vốn IDA (20 triệu USD tương đương 456 tỷ đồng): đề xuất Chính phủ cấp phát 80% (khoảng 16,0 triệu USD tương đương 364,8 tỷ đồng), địa phương vay lại 20% (khoảng 4 triệu USD tương đương 91,2 tỷ đồng). Thời gian trả nợ vay là 25 năm (05 năm ân hạn nhưng phải trả lãi hàng năm, với mức lãi suất là 2,85%/năm, mỗi năm trả 02 kỳ: 1/7 năm trước và 01/01 năm sau). Tổng nợ phải trả (cả gốc lẫn lãi) khoảng: 130,62 tỷ đồng (trong đó nợ gốc khoảng 91,2 tỷ đồng và lãi khoảng 39,42 tỷ đồng).

+ Đối với phần vốn IDA SUF (15 triệu USD tương đương 342 tỷ đồng): đề xuất Chính phủ cấp phát 30% (khoảng 4,5 triệu USD tương đương khoảng 102,6 tỷ đồng), địa phương vay lại 70% (khoảng 10,5 triệu USD tương đương khoảng 239,4 tỷ đồng). Thời gian trả nợ vay là 30 năm (09 năm ân hạn nhưng phải trả lãi hàng năm, với mức lãi suất thả nổi theo từng kỳ trả lãi, cộng với phí dịch vụ và phí cam kết, mỗi năm trả 02 kỳ: 1/7 năm trước và 01/01 năm sau). *Tổng nợ phải trả (cả gốc lẫn lãi): khoảng 395,435 tỷ đồng (trong đó nợ gốc khoảng 239,4 tỷ đồng và lãi và các loại phí khoản 156,035 tỷ đồng).*

\* Nguồn vốn đối ứng: Vốn đối ứng của dự án (khoảng 10,968 triệu USD tương đương khoảng 250,07 tỷ đồng) được hình thành từ 02 nguồn vốn là vốn Ngân sách Trung ương cấp phát và vốn Ngân sách địa phương:

+ Ngân sách Trung ương cấp phát 80% tổng vốn đối ứng theo Quyết định 40/2015/QĐ-TTg ngày 14/9/2015 của Thủ tướng Chính phủ (tương đương 200,06 tỷ đồng).

+ Ngân sách địa phương chi trả 20% tổng vốn đối ứng (tương đương 50,01 tỷ đồng).

2. Sau khi có Nghị quyết về Phương án vay và trả nợ vay của Hội đồng nhân dân tỉnh, Ủy ban nhân dân tỉnh đã gửi hồ sơ cho các Bộ, ngành Trung ương để làm cơ sở cho việc đàm phán với Ngân hàng thế giới; Ngày 28 tháng 4 năm 2017, Ủy ban nhân dân các tỉnh (trong đó có tỉnh Bến Tre) tham gia dự án và các Bộ, ngành Trung ương thực hiện đàm phán với Ngân hàng thế giới, trên cơ sở Quyết định số 363/QĐ-TTg, ngày 23 tháng 3 năm 2017 của Thủ tướng Chính phủ về việc phê duyệt chủ trương đầu tư dự án Mở rộng nâng cấp đô thị Việt Nam. Theo kết quả đàm phán thì phương án vay vốn và trả nợ vốn vay tại Nghị quyết số 01/NQ-HĐND ngày 24 tháng 3 năm 2017 phải điều chỉnh một số nội dung cho phù hợp với kết quả đàm phán.

Ngày 13 tháng 6 năm 2017, Ủy ban nhân dân tỉnh có Tờ trình số 2619/TTr-UBND trình Thường trực Hội đồng nhân dân tỉnh xin thỏa thuận điều chỉnh phương án vay vốn và trả nợ vốn vay Dự án Mở rộng nâng cấp đô thị Việt Nam – Tiểu dự án thành phố Bến Tre và đã được Thường trực Hội đồng nhân dân tỉnh chấp thuận tại Công văn số 326/HĐND-TH ngày 13 tháng 6 năm 2017, với những nội dung điều chỉnh cụ thể như sau:

- Đồng tiền vay phần vốn IDA là đồng SDR (1SDR=1,38USD), lãi suất 2%/năm. Thay vì vay bằng đồng USD, lãi suất 2,85%/năm theo Nghị quyết. Bổ sung thêm Phương án trả nợ vay, khi Việt Nam tốt nghiệp IDA áp dụng điều khoản trả gốc nhanh 15 năm, trong đó ân hạn 05 năm.

- Lãi suất vay phần vốn IDA SUF cố định 4,5%/năm cộng phí cam kết 0,25% và phí dịch vụ 0,25%. Thay vì lãi suất thả nổi cộng phí cam kết phí dịch vụ theo Nghị quyết.

- Vốn đối ứng Ngân sách tỉnh phải bố trí hai khoản: đối ứng khoản cho vay lại và đối ứng cho khoản cấp phát. Theo đó, ngân sách tỉnh phải bố trí khoảng

144,931 tỷ đồng. Thay vì ngân sách tỉnh bố trí khoảng 50,01 tỷ đồng theo như Nghị quyết.

**\* Biểu tổng hợp so sánh: Tổng vốn địa phương phải đối ứng và trả nợ vốn vay và lãi vay giữa Nghị quyết số 01/NQ-HĐND và Công văn số 326/HĐND-TH**

Nội dung	Thành phần	Công văn số 326/HĐND-TH của Thường trực Hội đồng nhân dân tỉnh		Nghị quyết số 01/NQ-HĐND của Hội đồng nhân dân tỉnh	
		Giá trị (USD)	Giá trị (tỷ VNĐ)	Giá trị (USD)	Giá trị (tỷ VNĐ)
<b>Vốn đối ứng</b>		6.356.622	144,93	2.193.600	50,01
<b>IDA</b>	Trả gốc	4.0000.000	91,2	4.0000.000	91,2
	Trả lãi (Phương án 25 năm, 5 năm ân hạn)	1.213.298	27,66	1.728.947	39,42
	Trả lãi (Phương án 15 năm, 5 năm ân hạn)	738.456	16,84	/	/
<b>IDA SUF</b>	Trả gốc	10.500.000	239,4	10.500.000	239,4
	Trả lãi + phí (30 năm, 9 năm ân hạn)	8.632.977	196,83	6.843.640	156,03
<b>Tổng vốn đối ứng và trả nợ vốn vay và lãi</b>	Nguồn IDA theo Phương án 25 năm, 5 năm ân hạn) và IDA SUF	<b>30.702.859</b>	<b>700,03</b>	<b>25.266.117</b>	<b>576,06</b>
	Nguồn IDA theo Phương án 15 năm, 5 năm ân hạn và IDA SUF	<b>30.228.055</b>	<b>689,2</b>	/	/

Hiện tại, Phương án vay vốn và trả nợ vốn vay Dự án Mở rộng nâng cấp đô thị Việt Nam – Tiểu dự án thành phố Bến Tre, tỉnh Bến Tre đang được Bộ Tài chính thẩm định, để tham mưu Chính phủ trình Chủ tịch nước cho phép ký

Hiệp định thực hiện dự án. Sau khi Hiệp định được ký kết, Ủy ban nhân dân tỉnh sẽ chỉ đạo các đơn vị có liên quan hoàn chỉnh lại phương án và xây dựng Nghị quyết để điều chỉnh Nghị quyết số 01/NQ-HĐND và trình thông qua Hội đồng nhân dân tỉnh theo đúng quy định.

Trên đây là báo cáo nội dung thỏa thuận của Ủy ban nhân dân tỉnh với Thường trực Hội đồng nhân dân tỉnh về Dự án Mở rộng nâng cấp đô thị Việt Nam – Tiểu dự án thành phố Bến Tre, tỉnh Bến Tre, Ủy ban nhân dân tỉnh xin báo cáo quý vị đại biểu Hội đồng nhân dân tỉnh tại Kỳ họp thứ 6, Hội đồng nhân dân tỉnh khoá IX để theo dõi./.

**Nơi nhận:**

- Thường trực HĐND tỉnh;
- Ban KT-NS HĐND tỉnh;
- Đại biểu HĐND tỉnh;
- CT, các PCT UBND tỉnh;
- UBND thành phố Bến Tre;
- Chánh, các Phó CVP;
- Các phòng: TCĐT, TH;
- Công TTĐT tỉnh;
- Lưu: VT, Nh.

**TM. ỦY BAN NHÂN DÂN**  
**KT. CHỦ TỊCH**  
**PHÓ CHỦ TỊCH**



**Trương Duy Hải**